

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1994 Nr. 142

A. TITEL

*Overeenkomst tussen de Schengenlanden en de Republiek Polen
betreffende de overname van onregelmatig binnengekomen of
verblijvende personen, met gemeenschappelijke verklaring en Protocol;
Brussel, 29 maart 1991*

B. TEKST

De Nederlandse en de Franse tekst van de Overeenkomst, de gemeenschappelijke verklaring en het Protocol zijn geplaatst in *Trb.* 1991, 65.

In de Nederlandse tekst dient op blz. 2 in de derde alinea, derde regel, na „Overeenkomst” „kan” te worden ingevoegd.

In de Franse tekst dient op blz. 15

in paragraaf 1, derde regel, voor «du la Convention», te worden gelezen: «de la Convention»; en

in paragraaf 2, zevende regel, dient voor «le période» te worden gelezen «la période».

D. PARLEMENT

Artikel 1 van de Wet van 2 maart 1994 (*Stb.* 195) luidt als volgt:

„De op 29 maart 1991 te Brussel tot stand gekomen Overeenkomst betreffende de overname van onregelmatig binnengekomen of verblijvende personen, met bijbehorende Gemeenschappelijke Verklaring en Protocol, waarvan de Nederlandse tekst is geplaatst in het Tractatenblad 1991, 65, wordt goedgekeurd voor Nederland.”.

Deze Wet is gecontrasigneerd door de Staatssecretaris van Justitie A. KOSTO en de Staatssecretaris van Buitenlandse Zaken P. DAN-KERT.

Voor de behandeling in de Staten-Generaal zie: Kamerstukken II 1991/92, 1992/93, 22 661; Hand. II 1993/94, blz. 1241; Kamerstukken I 1993/94, nrs. 143, 143a en 143b; Hand. I zie vergadering d.d. 1 maart 1994.

E. BEKRACHTIGING

De volgende Staat heeft in overeenstemming met artikel 6, eerste lid, juncto artikel 10 van de Overeenkomst een akte van goedkeuring nedergelegd bij de Regering van het Groothertogdom Luxemburg:

het *Koninkrijk der Nederlanden* 24 mei 1994
(voor Nederland)

F. TOETREDING

De volgende Staat heeft in overeenstemming met artikel 7, tweede lid, juncto artikel 10 van de Overeenkomst een akte van toetreding nedergelegd bij de Regering van het Groothertogdom Luxemburg:

Spanje¹⁾ 11 november 1993

¹⁾ Spanje heeft bij brief van 21 juni 1993 de depositaris medegedeeld eveneens de gemeenschappelijke verklaring en het Protocol bij de Overeenkomst te aanvaarden.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1991, 65.

De Overeenkomst, welke vanaf 1 april 1991 voorlopig werd toegepast, is ingevolge artikel 6, vierde lid, op 1 juli 1994 voor het *Koninkrijk der Nederlanden* (voor Nederland) in werking getreden.

Voor een Staat die tot de Overeenkomst toetreedt, treedt de Overeenkomst ingevolge artikel 7, derde lid, in werking op de eerste dag van de tweede maand volgend op de datum van nederlegging van zijn verklaring van toetreding.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1991, 65.

Voor de op 19 juni 1990 te Schengen tot stand gekomen Overeenkomst ter uitvoering van het tussen het Koninkrijk der Nederlanden, het Koninkrijk België, de Bondsrepubliek Duitsland, de Franse Republiek en het Groothertogdom Luxemburg op 14 juni 1985 te Schengen gesloten Akkoord betreffende geleidelijke afschaffing van de controles aan de gemeenschappelijke grenzen zie ook *Trb.* 1994, 39.

Van de op 15 juni 1990 te Dublin tot stand gekomen Overeenkomst betreffende de vaststelling van de Staat die verantwoordelijk is voor de behandeling van een asielverzoek dat bij een van de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen wordt ingediend, is de Nederlandse tekst geplaatst in *Trb.* 1991, 129 en zijn de Franse en de Engelse tekst geplaatst in *Trb.* 1991, 144.

Autoriteiten als bedoeld in artikel 4 van de Overeenkomst:

voor het Koninkrijk der Nederlanden

bij de nederlegging van de akte van goedkeuring is medegedeeld dat de aanduiding van de autoriteit thans als volgt luidt:

Ministerie van Justitie
Immigratie- en Naturalisatiedienst
District Zuid-West
Hoofd Onderzoek en Verwijdering
Postbus 30122
2500 GC 's-Gravenhage
Nederland
Telefoon: 31 70 3703206
Telefax: 31 70 3703402

Uitgegeven de vierde juli 1994.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

P. H. KOOIJMANS